

# Редакційне

## Покликання – ти також відвічальний

В місяці Серпні перед нами стає до застанови справа покликань і запрошення молитися за покликання йдучи назустріч Христовим словами “Просіть господаря, щоб післав робітників на свої жнива” (Мт. 9:37,38).

Покликання це запрошення яке приходить з висот, від Бога й звернене до людини. Це Ісус Христос запрошує людину до того, щоб була з ним й ішла за ним в означеному стані життя (див. Мк 2,14). Покликання, отже, означає, що перед нами є якесь зарощення від Ісуса до нашого вибору, щоб вірно й жертвенно іти за ним, як про це згадує Св. Павло в листі до Римлян: “Я, Павло, слуга Ісуса Христа, апостол з покликання, вибраний для Євангелії Божої” (Рим 1,1).

Покликання це запрошення, яке приходить від Бога і відповідь зі сторони людини. Це Боже зерно кинене в душу людини. Щоб те зерно зійшло й розвивалося, треба його пізнати й дозволити, щоб зростало, що не завсіди є легке. Воно потребує злуки з Богом, жертви й праці над собою, без того ніяке покликання не прийметься в житті людини в її відношенні до Бога.

Місяць покликань нас запрошує до призадуми про важливість всякого покликання, до відкриття і зрозуміння покликання священничого, чернечого, посвяченого й мирянського. Всі покликання, які походять від Бога, вони важливі і конечні. Всі вони ведуть людину до досконалости в любові, до чого всі християни покликані.

Нехай цей місяць принесе багато Божого благословення для усіх, щоб могли вірно жити в своєму стані. Покликання важливі для життя Христової Церкви. Всі провадять християнина до досконалости.

Святкуючи цей місяць покликань, згадуємо день батька, день священика, день посвячених, день катехитів і катехиток і день мирян. Молімся, щоб кожний і кожна особа в своєму покликанні могла відкрити свою правдиву дорогу життя і вірно нею іти для свого щастя і для Божої слави. Всі ми відповідальні й повинні старатися, і молитися за добрі покликання в Церкві.

О. Тарсикій З.

# Editorial

## Vocações – você também é responsável

O mês de agosto, um mês abençoado que desde 1981 é comemorado como mês vocacional, no qual somos convidados para refletir sobre o problema das vocações na Igreja e rezar pelas vocações indo ao encontro do convite de Jesus: “Pedi, pois, ao Senhor da messe que envie operários para a sua messe (Mt 9:37,38).

Vocação é um chamamento, uma convocação vinda diretamente sobre mim, endereçada à minha pessoa, a partir da pessoa de Jesus Cristo, convocando-me a uma ligação toda própria e única com Ele, a segui-lo (cf. Mc 2,14). Vocação, portanto, significa que anterior a nós há um chamado, uma escolha pessoal que vem de Jesus Cristo, a quem seguimos com total empenho, como afirma São Paulo na Carta aos Romanos: "Eu, Paulo, servo de Jesus Cristo, apóstolo por vocação, escolhido para o Evangelho de Deus." (Rom 1, 1).

Vocação é chamado e resposta. É uma semente divina ligada a um sim humano. Nem a percepção do chamado, nem a resposta a ele são tão fáceis e tão "naturais". Exigem afinação ao divino e elaboração de si mesmo, sem as quais não há vocação verdadeira e real.

O mês vocacional convida-nos à reflexão para a importância da nossa vocação, descobrindo nosso papel e nosso compromisso com a Igreja e a sociedade. Reflexão que deve nos levar à ação na vivência no dia-a-dia do chamado que Deus nos faz.

Que a celebração do mês vocacional nos traga as bênçãos do Pai para vivermos a nossa vocação sacerdotal, diaconal, religiosa ou leiga. Todas elas são importantes e indispensáveis. Todas elas levam à perfeição da caridade, que é a essência da vocação universal à santidade.

E no domingo de agosto, quando refletimos sobre a vocação leiga, somos convidados a homenagear nossos catequistas, aquelas pessoas que, num testemunho de fé e generosidade, dedicam-se ao sublime ministério de transmitir as verdades divinas às crianças, adolescentes e jovens. Todos nós somos responsáveis pelo problema das vocações na Igreja de Cristo.

# Загальне Намірення А. М.

## Життя на морю

**Молімся за всіх, що працюють і живуть на морю, між ними мораки, рибалки і їхні родини.**

І сотворив Бог великих морських потвор і всілякі живі створіння, що повзають та кишать у воді (...) І побачив Бог, що воно добре (Буття 1, 21). Все сотворіння має своє призначення, кожне місце, кожна рослина, кожна тварина, все служить для допомоги людині, яка є вінцем творіння, і для утримання планети. Сам Бог каже, що це добре, так є з морем із усім, що існує під водами, а також із усім, що знаходиться над ними. Цікаве намірення Папи на місяць серпень - це тема, яку, мабуть, мало пам'ятають, але вона є не менш важливою, частина божественної роботи, яка служить для підтримки людського життя – море. Окрім обслуговування дозвілля, круїзів, пляжів, воно є тим, хто дарує надію незліченим числам людей. Багато рибалок щодня пов'язують своє життя з ним, наражають себе на небезпеку, здобуваючи їжу та продовольство для своєї сім'ї, а ще обираючи цей спосіб заробітку твориться проблема у зв'язку з тим, що приходиться жити далеко і тривалий час без рідних і сім'ї.



# Загальне Намірення А. М.

Ми знаємо, що це стара професія, адже апостол Петро був рибалкою. Євангеліє розповідає кілька уривків про життя рибалок. У січні цього року папа Франциск виступив з промовою згадавши рибалок та тих, хто працює на



морі. Він сказав: “Прогрес, який характеризує сучасне суспільство рибалок, іноді може мати бажання до безпечнішої роботи на суші. Однак, ті що вже народилися біля моря не можуть викоринити цю реальність зі свого серця. Їм не бракує мужності!”. Папа висловив їм підтримку, тому що ті, хто працює на морі, ведуть ризиковане, небезпечне та важке життя, але це також є необхідним, як і інші професії. Важливо пам’ятати, що близько 90% всього, що споживається у світі, транспортується морем, і це залежить від рук моряків, це речі, які є навіть у наших будинках, і так часто ми цього навіть не усвідомлюємо. Тож ми можемо побачити наскільки ці люди також потребують наших молитов.

Ще одна корисна і важлива праця рибалок - це чистка, яку вони роблять у морях. Опитування проведене в Італії в 2018 році, показує що рибалки привозять близько 1 тонни сміття з моря щороку, значна частина цього сміття викидається на пляжах і в кінцевому підсумку йде до моря і тим самим впливає на морське життя. Наскільки важливе значення несуть у собі, а також нам показують моряки та рибалки. Католицька Церква має специфічну раду для цих робітників під назвою: Апостольство моря і просить уряди дбати про цих людей щоб вони мали доступ перш за все для захисту їх здоров'я. Молімося цього місяця у їхньому наміренні, попросімо щоб Богомати благословила всіх, які ризикують і дарують своє життя заради інших життів.

О. Стефан Вонсік, ЧСВВ

# Intenção Universal

## O mundo do mar

**Rezemos por todas as pessoas que trabalham e vivem do mar, entre elas os marinheiros, os pescadores e suas famílias.**



Deus criou os animais marinhos e toda a multidão de seres vivos que enchem as águas (...) E Deus viu que isso era bom (Gn 1,21). Toda a obra da criação tem um propósito, cada lugar, cada planta, cada animal, tudo serve para a sustentabilidade do homem que é a criação por excelência, e para a manutenção do planeta. O próprio Deus diz que é bom, assim é com o mar com tudo o que existe abaixo das águas e também tudo o que está acima delas. Interessante a intenção do Papa para o mês de agosto, é um assunto talvez pouco lembrado mas não menos importante, uma parte da obra divina que serve para a manutenção da vida humana: o mar. Além de servir para o lazer, cruzeiros, praias, ele é quem dá esperança para inúmeras pessoas, são tantos os pescadores que enfrentando perigos e incertezas diárias tiram das águas o alimento e o sustento para suas famílias, e talvez esse seja o maior desafio para quem opta por essa vida, viver longe de suas esposas e filhos.

Sabemos que essa é uma profissão antiga, Pedro foi pescador. Os evangelhos narram várias passagens sobre a vida dos pescadores. Em janeiro deste ano o Papa Francisco fez um discurso aos pescadores e aqueles que trabalham no mar. Disse: “O progresso, que caracteriza a sociedade moder-

# Intenção Universal

na, o pescador pode se sentir, às vezes, tentado pelo desejo de um trabalho mais seguro em terra firme. No entanto, quem nasceu à beira-mar não pode erradicar esta realidade do seu coração. Coragem não lhes falta!”. O Papa deu uma



mensagem de esperança, pois quem trabalha no mar leva uma vida arriscada, perigosa e árdua, porém tão necessária quanto outra profissão. Importante lembrar que cerca de 90% de tudo o que é consumido no mundo é transportado pelo mar, e isso depende das mãos dos marinheiros, são coisas que até estão dentro de nossas casas e tantas vezes nem nos damos conta. Assim podemos perceber o quanto essas pessoas precisam também de nossas orações.

Outra característica dos pescadores é a limpeza que fazem nos mares. Uma pesquisa feita na Itália em 2018 mostra que os pescadores tiram cerca de 1 tonelada de lixo no mar a cada ano, muito desse lixo é jogado nas beiras das praias e acabam indo para o mar afetando a vida marítima. Quanta importância os marinheiros e pescadores mostram para nós. A Igreja Católica possui um conselho específico para esses trabalhadores chamado de: Apostolado do Mar, e pede para que os governos prezem por essas pessoas e que tenham acesso para proteger acima de tudo sua saúde. Coloquemos então esse mês essa intenção em nossas orações, peçamos que Nossa Senhora abençoe todas essas vidas que se doam em prol de outras vidas.

Pe. Estefano Wonsik, OSBM



# Апостольство Молитви

## Апостольство Молитви й духовні покликання

Ісус, порівнюючи лани доспілої пшениці з Церквою, яку хотів залишити для людства, сказав до апостолів і далі нині каже для всіх: «Жниво справді велике, та робітників мало; тож благайте Господаря жнива, щоб на жниво Своє Він робітників вислав» (Мт. 9:37,38). Це означає: світ це велике поле праці й, як на полі потрібно робітників, так у світі й у Церкві, щоб ним добре провадити, потрібно працівників, яких треба просити в Господа.



Ісус прийшов на землю принести спасіння для цілого людства, і він порівнює світ до ниви пшениці, яка потребує робітників, щоб обробляли те поле, яке представляє Його Церкву, щоб приготували землю сяяти на ній зерно Божої науки, доглянули, щоб це зерно прийнялося в душах вірних, старалися, щоб Божа наука прийнялася в душах вірних і вкінці, щоб зібране зерно остаточно передати для Бога. Вся та праця належить до покликаних робітників, яких Бог кличе до тої місії. Бог вибирає робітників, але хоче, щоб люди відчули їх потребу й їхню відповідальність у зростанні Божого Царства в світі й просили Господаря, щоб покликав тих працівників на своє жниво. І тут лежить відповідальність всіх вірних старатися про духовні покликання. Всіх Ісус запрошує просити покликань до праці на Христовому полі, тобто в Церкві, в якій різні особи й організації стараються про розріст і зміцнення Божого Царства, і співпрацюють з Христом в ділі спасіння. Між тими організаціями, яка бере на себе в особливіший спосіб завдання апостолувати молитвою є Апостольство Молитви, яке повинно **“ПРОСИТИ РОБІТНИКІВ”**, духовних покликань. Апостольство Молитви засноване, в першій мірі, щоб молитвами й злукою своїх праць і жертв з Євхаристійним Христом старатися про розширення Божого Царства у світі, повинно випрошувати покликання для Церкви й Божого світла для покликаних, щоб пильно займалися справами “жнив” та вірно, гідно й совісно посвячували своє життя для тої місії.

Тут, всі кружки Апостольства Молитви повинні переговорити на зборах що вони роблять у справі духовних покликань, чи моляться, жертвують свої труди й переживання в тому намірі й чи справді зацікавлені, щоб Церква мала добрих священників і посвячених осіб. Тут в першій мірі мусить бути молитва, але потрібні інші старання, як заохота молоді до посвяти себе для місії на Божі ниви, підтримка тих, що покликані, допомога в усіх потребах, а навіть і здорова критика коли покликані не сповняють совісно цієї святої місії в плеканні й старанні про те, щоб Христове Царство все більше ширилося і утверджувалося у світі. Чому потрібно молитися за покликання? Бо покликання походить від Бога, а часто знаходяться люди, які не мають покликання від Бога й з різних земських мотивів вступають в духовний стан і негідно в ньому працюють. Молімся за добрі покликання, тобто, щоб Церква втішалася тими, що їх Бог покликав, які дали би відповідь на Боже покликання.

# Apostolado da Oração

## Apostolado da Oração - rezar pelas vocações

Na andança pelas estradas, Jesus via diante de si campos de trigo, que esperavam por ceifadores, e depois olhando com compaixão as multidões que o procuravam sedentos da palavra de Deus, pensou naquele trigal e na Igreja que estava preparando para continuar a alimentar as multidões com a palavra de Deus, disse aos seus discípulos e continua pedindo a todos nós: “A messe é grande, mas os operários são poucos, pedi, pois ao Senhor da messe, que envie operários para sua messe”(Mt 9,37,38). Este pedido de Jesus tem o seguinte sentido: Rezai ao

Senhor que mande à Igreja missionários e pessoas consagradas, pois o mundo, como um grande campo de trigo que deve ser cultivado, precisa de trabalhadores que se dediquem à missão de cuidar a messe do reino de Deus levando a todos as mensagens do Senhor.

A missão de Cristo no mundo era a salvação da humanidade que Jesus compara com campo de trigo, símbolo da Igreja, que precisa de operários para cultivá-lo. Esse cultivo tem muitas funções - preparar o terreno, semear a semente da palavra de Deus, vigiar para que a semente vingue, germine e cresça nas almas dos fiéis e produza sementes de boas obras. Todo esse trabalho pertence a todos cristãos mas principalmente às pessoas consagradas, das quais se exige mais sacrifícios, que se dedicam ao serviço da Igreja. Para tal, é preciso que os fiéis sintam a necessidade de trabalhadores e peçam ao Senhor da messe, isto é, ao Senhor da Igreja que mande operários que dediquem suas vidas e seu trabalho para a pastoral na Igreja de Cristo. É de responsabilidade de todos os membros da Igreja preocupar-se com o problema das vocações. De fato, existem diversas pessoas e diversos grupos que trabalham pelo bem da Igreja, mas de uma maneira especial, consagram-se ao serviço do Reino os sacerdotes e as pessoas consagradas. E para que na Igreja haja pessoas consagradas para dedicar-se ao trabalho no reino de Deus, Jesus diz que é preciso pedir ao Senhor que mande trabalhadores na Igreja. Sem dúvida, o pedido é dirigido a todos os cristãos, mas hoje queremos incentivar a fraternidade do Apostolado da Oração cuja missão especial é fazer apostolado pela oração e oferta de seus trabalhos sofrimentos e todas as vivências diárias em união com Cristo Eucarístico. Durante esse mês de agosto, dedicado especialmente para as diversas vocações na Igreja, convidamos o Apostolado da Oração para refletir sobre essa necessidade da Igreja e ir ao encontro do pedido de Jesus. Sublinha-se que é preciso rezar pelas boas vocações? Porque a vocação vem de Deus, mas nem todos os que trabalham na Igreja como consagrados são vocacionados. Alguns, por diversos motivos humanos e terrenos, aderem à vida consagrada sem ter vocação para esse estilo de vida e conseqüentemente ao invés de se dedicar ao trabalho pelo Reino de Deus, não correspondem às normas de consagrados. Por isso, temos o costume de rezar pelas BOAS vocações.

Como sugestão, propomos que nos grupos do Apostolado neste mês faça-se uma reflexão sobre o que o grupo já fez e o que poderia fazer pelas vocações, organizar momentos de oração, reflexões, pensar em incentivos, ofertas para vocações, cultivar amizade com pessoas consagradas, dar apoio, em caso de abusos, chamar atenção do culpado e até denunciar para evitar escândalos, etc.





# PAJUV - Pastoral da Juventude e Vocação

## Os sacramentos da Cura I

Os sacramentos de cura têm esse nome porque a finalidade é curar os homens das suas enfermidades e tristezas, sejam elas enfermidades do corpo e também a cura das dores da alma. Não quer dizer que os outros sacramentos (batismo, crisma, eucaristia, ordem e matrimônio) não tenham uma conotação de cura, só que de uma maneira especial o enfoque particularmente relacionado a palavra cura é mais aplicado aos sacramentos da penitência e unção dos enfermos.



Como já havíamos comentado nas reflexões anteriores, os sacramentos acompanham toda a vida do cristão, desde o seu nascimento até o declínio e morte. Deus dispõe para que em cada momento ou fase da vida tivesse um sacramento como auxílio, como força para sustentar o homem, para santificá-lo, para torná-lo semelhante a Jesus vivendo a graça do seu seguimento. Estes dois sacramentos gravitam em torno da “debilidade” humana, seja física, seja moral do cristão. E o Senhor, cuidou para que fossem instituídos sacramentos em socorro daquele que está sofrendo. Apesar de sermos batizados e estarmos vivendo a vida em Cristo, esta vida é frágil, um tesouro em vasos de barro, pois vivemos na morada terrena, sujeitos ao sofrimento, à doença e à morte. A vida nova em Cristo, pode ser enfraquecida pelo pecado. Quer dizer, mesmo tendo recebido os sacramentos da iniciação cristã, não ficamos imunes da possibilidade de pecar, não ficamos

# PAJUV - Pastoral da Juventude e Vocação

imunes às tribulações, às perturbações e tentações do corpo e da alma.

O sacramento da penitência nos conduz ao restauro da união perdida com o Criador, por isso, hoje se usa mais o termo sacramento da reconciliação do que confissão. Receber este sacramento é mais um restauro, um resgate do nosso estado de graça do que uma confissão de um delito ou culpa.

Para recebermos bem este sacramento é importante estarmos bem preparados. Esta preparação requer algumas etapas que sugerimos aqui:

Rezar e fazer um bom exame de consciência. Para bem recebermos o sacramento da reconciliação é necessário fazer um bom exame de consciência, que deve ser feito em espírito de oração. Destinar um tempo e um espaço apropriado para rezar, fazer uma análise das atitudes, pensamentos desde a sua última confissão. Para isso pode se usar a Bíblia e também os dez mandamentos. As vezes achamos que pecamos somente quando fazemos algo de muito grave ao próximo, mas podemos pecar de diversas maneiras, por palavras, por omissão, negligência, por atentar contra a própria vida e saúde, contra a natureza e as coisas criadas, etc. É importante ser honesto e sincero consigo mesmo sabendo enxergar os próprios erros, sem buscar justificá-los.

Em segundo lugar procure um sacerdote e não banalize o sacramento da confissão. Não se preocupe: “O que o padre vai pensar de mim?” ou “O padre é pecador como eu!”. O padre não vai ficar pensado nisso. Imagine! Se assim fosse, não iria conseguir viver só pensando nos males do ser humano. Ele recebe a graça de acolher, ouvir, dar uma direção. Pela imposição das mãos dos apóstolos, pela graça da sucessão apostólica, os sacerdotes são colaboradores dos bispos, dos primeiros apóstolos que deram este poder para os outros apóstolos até chegar aos de hoje. Por que confessamos? Porque acreditamos no perdão e na autoridade de perdoar pecados concedida por Jesus Cristo aos apóstolos (Jo 20,22-23). O padre é pecador, mas é um escolhido; e independente de sua santidade, quando ele ministra e perdoa os pecados, a pessoa está perdoada.

Por último se deve fazer um bom propósito de não mais cair nos mesmos pecados e tentar reparar os erros cometidos. Traçar atitudes, gestos com boas intenções ajudarão para que você caminhe numa vida justa, sincera e em estado de graça.

**Texto Bíblico:** Parábola do filho pródigo. Lucas 15, 11-32.

# MEJ - Movimento Eucarístico Jovem

“Não tomar Seu Santo Nome em vão”



## 1. Acolhida

Iniciar o Encontro com esta história refletindo sobre este acontecimento. Após comentar com os participantes sobre os fatos da realidade. Encontramos em um livro, o seguinte fato:

*“Havia uma cantora de ópera famosa, que tinha feito muito sucesso, e que fora aplaudida nas principais cidades do mundo. Mas um dia, começou a perder a voz e a sentir incômodos na garganta. Os médicos descobriram-lhe um mal incurável, que poderia acabar com sua vida. Para evitar que isso acontecesse, necessitava ser operada urgentemente. Disseram-lhe: Você já não poderá cantar e nem falar mais. No dia combinado, momentos antes da operação, perguntaram-lhe se queria dizer alguma coisa. Ela respondeu com um sorriso: Glória ao Pai, glória ao Filho, glória ao Espírito Santo. Foram as últimas palavras que pronunciou.”*

É um acontecimento comovedor e exemplar. O segundo mandamento da Lei de Deus nos ordena precisamente que honremos o nome de Deus.

## 2. Organizar a sala para o encontro com:

**Material:** Bexigas com uma frase sobre o segundo mandamento fixada nas cadeiras em baixo: “Não tomar Seu Santo nome em vão”.

## 3. Objetivo do Encontro

1. Propiciar momentos de reflexão sobre os símbolos religiosos que devemos respeitá-los;

# MEJ - Movimento Eucarístico Jovem

2. Promover a integração, o reencontro, o conagraçamento e a celebração;
3. Resgatar os valores apreendidos na família.

## 4. Oração inicial

Quando invocamos o nome de Deus, fazemos com fé e crente de que Ele nos ouve. Nesse momento íntimo, abrimos nosso coração e colocamos em suas mãos a nossa vida.

*“Senhor, nesse momento, venho pedir que a sua força celestial me acompanhem por todo o sempre para que eu possa colher muito conhecimento e alcançar o caminho ideal para transpor os grilhões da ignorância, que tanto prejudicam a humanidade. Que assim seja, porque eu falei no mais poderoso nome de Deus. Amém.”*

## 5. Partilhar os compromissos ou tarefas vivenciadas durante o mês

Partilhar a experiência vivenciada do mês anterior.

## 6. Palavra de Deus

Texto para aprofundamento do tema

Mt: 5, 33 - 34 – “Não perjurarás, mas cumprirás os teus juramentos ao Senhor”...

## 7. Aprofundamento do tema

O nome é muito importante para as pessoas. O nome dá identidade e abre o relacionamento com os outros, com coisas criadas, com a natureza e com os animais. Este mandamento completa o primeiro e lhe dá força. Deus é Santo e seu nome merece respeito.

O nome de Deus não pode ser usado em qualquer ocasião; deve ser pronunciado para ser bendito, louvado, glorificado e amado.

Tudo que está consagrado a Deus deve ser respeitado: a igreja, o cemitério, o altar, o cálice, os padres e religiosos. Naturalmente é contra esta mandamento a atitude de quem despreza / Deus e as coisas por Ele criadas.

Deve ser evitado o abuso de apelar para o nome de Deus para justificar um crime e qualquer uso inconveniente do seu nome como blasfêmia. Não podemos utilizar o nome de Deus para conseguir fins injustos e coisas erradas.

### Como honramos o nome de Deus

Honramos e santificamos o nome de Deus quando o louvamos como Criador e Salvador, confessando perante todos que é nosso Deus e Senhor;

# MEJ - Movimento Eucarístico Jovem



escutando com devoção ou meditando a palavra de Deus; quando damos graças por tudo o que nos concede ou pedimos com confiança sua ajuda ou proteção; cuidando de tudo o que lhe está consagrado; quando procuramos que Deus seja conhecido, amado e honrado por todos; jurando com piedade, justiça e verdade, e quando fazemos votos ou promessas de coisas gratas a Deus, com intenção de cumpri-los.

## **O respeito das coisas santas**

Em atenção ao nome de Deus, que de alguma maneira ostentam, temos de respeitar os lugares, as coisas e pessoas a Ele consagrados. São lugares sagrados os templos e os cemitérios, que exigem um comportamento cheio de respeito e dignidade. São coisas sagradas o altar, o cálice e outros objetos dedicados ao culto. São pessoas consagradas os ministros de Deus e os religiosos; portanto, o Papa, os bispos, os sacerdotes merecem todo o respeito – pelo que representam – e nunca se deve falar mal deles. Quando se profanam coisas ou lugares sagrados, ou se injuriam às pessoas consagradas a Deus, comete-se um pecado de sacrilégio.

## **O juramento é colocar a Deus por testemunha**

Às vezes, é necessário que aquele que faz uma declaração sobre o que viu ou ouviu, tenha de reforçá-la com um testemunho especial. Em ocasi-

# MEJ - Movimento Eucarístico Jovem

ões muito importantes, sobretudo em um tribunal, pode-se invocar a Deus como testemunha da verdade daquilo que se diz ou promete; isso é fazer um juramento. Fora destas circunstâncias não se deve jurar nunca, e é necessário procurar que a convivência humana se estabeleça na base da verdade e da honradez. Jesus disse: “Seja, pois, o vosso modo de falar: sim, sim; não, não. O que excede isso, vem do Maligno” (Mateus 5, 37).

## **Voto e promessa**

Voto é a promessa deliberada e livre, feita a Deus acerca de um bem possível e melhor, com a intenção de obrigar-se a cumpri-la. O costume será o de fazer propósitos que nos ajudem a melhorar, sem necessidade de votos e de promessas, a não ser que Deus assim nos peça. Se alguma vez queremos fazer alguma promessa a Deus, será prudente perguntar ANTES ao confessor, para nos assegurar de que podemos cumpri-la.

## **Pecados contra o 2º Mandamento**

Além dos pecados de perjúrio ou de não cumprimento de um voto, os pecados contra este mandamento são: pronunciar com ligeireza ou sem necessidade o nome de Deus, nomear a Deus com enfado, maldizer e blasfemar. A blasfêmia consiste em dizer palavras ou fazer gestos injuriosos contra Deus, a Virgem, os Santos e a Igreja. Se é repetida de forma constante, é um pecado grave, já que vai diretamente contra Deus.

## **O nome do cristão**

No batismo, impõe-se um nome ao neófito; os pais, padrinhos e o pároco devem procurar que seja um nome cristão, o nome de um santo que viveu uma vida de fidelidade exemplar a Deus. Ao ser colocado sob o patrocínio de um santo, se oferece ao cristão um modelo de caridade e se lhe assegura a intercessão. Assim, resulta que o nome de cada pessoa é sagrado e merece respeito. Deus conhece a cada um de nós por seu nome.

## **8. Dinâmica: Estourando Balões**

Pedir para procurarem em baixo da cadeira alguma coisa. Após terem encontrado o balão pedir para encherem da maneira que quiserem e amarrar. Usar uma música para tocarem os balões sem prenderem-se no seu e não deixando cair, até o sinal (para a música). Cada um deve ter um balão na mão. Cada um deverá estourar o balão e ler a frase comentando. Debater o assunto.

# MEJ - Movimento Eucarístico Jovem

## 9. Atividade de Reflexão

1. Você respeita o nome de Deus?
2. Diz blasfêmias?

Não dizem: “Deus me livre... Graças a Deus... se Deus quiser...”?

## 10. Compromissos ou tarefas para o mês

- Invocar com confiança o nome de Deus e fazer sempre atos de desagravo quando se escute alguma coisa contra Deus, a Igreja, os sacerdotes, maldições ou blasfêmias.

- Procurar que acreditem no que dizemos por nossa palavra, sem necessidade de juramentos.

## 11. Oração pelas Vocações

“Senhor da Messe, Pastor do Rebanho. Faz ressoar em nossos ouvidos. Teu forte e suave convite: “Vem e segue-me!” Derrama sobre nós o Teu Espírito, que Ele nos dê sabedoria. Para ver o caminho, e generosidade para seguir Tua voz! Senhor, que a messe não se perca por falta de operários!

Desperta nossas comunidades para a Missão! Ensina nossa vida a ser serviço! Fortalece os que querem dedicar-se ao Reino. Na vida consagrada e religiosa! Senhor, que o Rebanho não pereça por falta de Pastores! Sustenta a fidelidade de nossos bispos, padres, diáconos e ministros! Dá perseverança a nossos seminaristas! Desperta o coração de nossos jovens. Para o ministério pastoral em Tua Igreja! Senhor da Messe e Pastor do Rebanho, chama-nos para o serviço de teu povo. Maria, Mãe da Igreja, modelo dos servidores do Evangelho, ajuda-nos a responder: “SIM”. Amém.



# Покровитель на місяць серпень

## Св. Пророк Самуїл: 20-го серпня

Самуїл, з коліна Леві, це один з найбільших пророків і останнім суддею ізраїльського народу

Народився за молитвами своєї матері Анни, яка була безплідна, (тому й отримав ім'я Самуїл – “від Бога”), і ще до народження матір посвятила його Богові. Анна виконала свою обітницю і віддала сина під опіку первосвященника Ілїї, який водночас був суддею над народом Ізраїля. Самуїл зростав у страсі Божому. В 12-ому році мав одкровення про те, що Бог покарає весь дім первосвященника Ілїї за те, що він не опам'ятав двох своїх



нечестивих синів, які без благоговіння проводили службу Божу і своєю вкрай нікчемною поведінкою розбещували народ. Те пророцтво відбулося ось як: Самуїл спав побіч кімнати Ілїї. Якось хлопець крізь сон почув голос, який кликав його: "Самуїле, Самуїле!" Самуїл вмить побіг до Ілїї і сказав: "Ось я, ти кликав мене".

Ілїя відповів: "Я не кликав тебе, іди лягай спати".

Самуїл пішов і ліг, і знову голос покликав його: "Самуїле, Самуїле!", і знову Самуїл прийшов до Ілїї, але той відповів, що він не кликав його.

Коли ж це повторилось утретє, тоді Ілїя зрозумів, що юнака кличе Господь, і сказав йому: "Йди назад і лягай. Якщо тебе ще покличе голос, ти скажи: "Кажі, Господи, бо чує раб Твій".

Самуїл ліг і знову почув голос, який кликав його. Самуїл відповів, як навчив його Ілїя. Тоді Господь відкрив Самуїлові, що увесь дім Ілїї загине від того, що Ілїя знав, як нечестиво чинять його сини, і він не зупиняв їх.

На другий день Самуїл передав для Ілїї, що сказав йому Господь. Ілїя з покірністю сприйняв віщування.

Скоро все це справдилось. Пророцтво збулося, коли Філістимляни



# Покровитель на місяць серпень

напали на військо ізраїльське і розбили його. Тоді Ілій, на прохання старійшин ізраїльських, послав у табір ковчег завіту зі своїми синами – священиками Офні та Фінеєсом. Та ковчег не допоміг ізраїльтянам. Їх знову розбили филистимляни. Священиків вбили, а ковчег захопили. Так Господь показав людям, що свята річ не допоможе тому, хто не шанує святих заповідей Божих. Ілія, довідавшись, що ковчег взято филистимлянами, впав з сидіння, зламав хребет і помер.

Ковчег завіту, будучи великою святинею Господнею, недовго залишався у филистимлян. Сам Бог застеріг і врозумив їх тим, що їхнього ідола Дагона було потрощено, у мешканців того міста з'явилися жадливі виразки на тілі, а миші наповнили їхні поля. Налякані филистими ковчег Завіту на нову колісницю, запрягли в неї двох молодих корів і відпустили їх із своєї землі. Корови без погоничів самі пішли в ізраїльську землю. Ізраїльтяни з великою радістю зустріли ковчег Завіту.

Після судді ізраїльського – первосвященика Ілії – суддею народу ізраїльського було поставлено Самуїла. Він керував народом не тільки як суддя, але і як пророк Божий. Він переконав євреїв знищити усіх язичницьких ідолів, які були у них, молитися Богу за прощення і постити. Увесь народ каявся і казав: "Згрішили ми перед Господом". Після Самуїлової молитви Господь звільнив євреїв від влади филистимлян. Самуїл був суворим і правосудним, користувався у всіх великою повагою і любов'ю. Він керував народом сорок років. Під старість він передав владу двом своїм синам, які брали хабарі та судили несправедливо. Нетерплячі євреї стали просити Самуїла, щоб він поставив над ними царя, як в інших народів. Самуїл намагався переконати народ залишитись у колишньому правлінні, але марно.

Тоді Самуїл помолився Господу, і Господь сказав йому: "Послухай голос народу у всьому, що вони кажуть тобі; бо не тебе вони відкинули, але відкинули Мене, щоб Я не царював над ними".

Далі Господь сказав, щоб Самуїл попередив євреїв, що цар примусить увесь народ служити собі, забере собі найкращі землі, найкраще майно народу, і люди муситимуть усе віддавати цареві. Та народ не слухав пересторог Самуїла і сказав: "Ні, нехай цар буде над нами, і ми будемо, як інші народи" (1 Сам. 8. 19-20).

За велінням Божим, Самуїл помазав на царя Саула, виливши на його голову священний елей і тоді Дух Святий зійшов на Саула, й отримав Саул з небес силу керувати народом.

Пророк Самуїл помер у глибокій старості.

# Santo do mês de agosto

**Profeta Samuel** – 20 de agosto



Samuel foi um grande líder do povo de Israel, o último e o mais importante dos juízes, É uma das figuras mais notáveis da Bíblia, considerado a pessoa mais proeminente desde Moisés nos tempos do Antigo Testamento.

Samuel era filho de Elcana com Ana. Elcana era um homem piedoso de linhagem levítica. Sua mãe durante um longo tempo permaneceu estéril, uma condição que lhe entristeceu muito. Por não poder gerar filhos, Ana era provocada por Penina, a outra esposa de Elcana.

Ana ia todos os anos até Siló para adorar e sacrificar a Deus no Tabernáculo, onde rogou ao Senhor que lhe desse um filho e prometeu que entregaria esse filho ao Senhor, para ser um nazireu de Deus. O Senhor ouviu a suplica de Ana e lhe deu um filho, e depois dele mais outros cinco filhos. Samuel nasceu num dos períodos mais turbulentos da história do povo israelita que viviam sob constante opressão e ameaça da parte dos filisteus, e a nação encontrava-se em um terrível declínio espiritual.

Ana cumpriu seu voto ao Senhor, e desde sua infância Samuel serviu no Tabernáculo sob os cuidados do sacerdote Eli. A Bíblia diz que o Senhor se manifestava a Samuel desde quando ele era ainda muito jovem. Em certa ocasião de sua juventude, Samuel recebeu uma revelação divina acerca da destruição da casa de Eli. Houve certa relutância de Samuel em comunicar a mensagem a Eli. Muitos sinais de Deus diziam ao povo que Samuel havia sido comissionado como profeta do Senhor.

Conforme Deus havia falado a Samuel, a casa de Eli foi entregue à

# Santo do mês de agosto

destruição, e o povo e a Arca da Aliança foram entregues aos filisteus. Após algum tempo, Samuel aparece conclamando o povo ao arrependimento e a verdadeira adoração de Deus em Israel e abolindo a idolatria.

Ele foi usado por Deus para conduzir Israel à vitória contra os filisteus. Depois ele erigiu um lembrete de tudo o que havia ocorrido com Israel, de como saíram de uma situação de derrota para uma grandiosa vitória por meio da submissão ao Senhor. Construiu um altar em Ramá, onde estava a sua casa, e julgou a Israel.

A Bíblia fala da conduta reprovável de seus filhos, que não seguiram o exemplo do pai e abraçaram a iniquidade, aceitavam subornos e pervertiam os julgamentos.

Diante desse cenário, o povo começou a pedir uma alternativa. Essa alternativa era a monarquia. Então eles buscaram um rei para si, conforme suas próprias ambições, e sem se atentar à Lei de Deus o que era uma rejeição direta ao próprio Deus, e não a Samuel. Então o Senhor alertou acerca do preço que os israelitas teriam de pagar por escolher um rei fora do tempo oportuno. Então Saul foi o homem escolhido para ser o primeiro rei de Israel. Samuel ungiu Saul como rei e comunicou.

Saul foi incapaz de discernir e valorizar o que era espiritual. Ele advogou para si privilégios sacerdotais ao oferecer pessoalmente sacrifícios, violou as coisas consagradas ao Senhor e desobedeceu as ordens divinas.

Diante de tudo isso, Samuel anunciou que Saul havia sido rejeitado como rei de Israel. Então o Senhor deu instruções a Samuel acerca da sucessão ao trono de Israel. Ele foi enviado à casa de Jessé, onde ungiu Davi como o novo rei de Israel.

A unção de Davi foi o último ato oficial de Samuel registrado na Bíblia. Depois disso, Samuel aparece uma última vez em Ramá, na “casa dos profetas”, presidindo sobre eles.

Samuel morreu e foi sepultado em Ramá, e houve grande lamento entre o povo. Isso demonstra que a reputação de Samuel permaneceu limpa até o fim de sua vida.

Samuel morreu antes mesmo de ver Davi, a que ungira como rei, assumir oficialmente o trono de Israel. Depois a Bíblia relata a tentativa patética e pecaminosa de Saul em tentar consultar a Samuel após a sua morte com ajuda de uma feiticeira. Saul escutou naquela ocasião uma predição de sua derrota contra os filisteus e ascensão de Davi ao trono.

## 12 ensinamentos do Papa Francisco sobre Nossa Senhora



Nosso caminho de fé está unido de maneira indissolúvel a Maria, desde o momento em que Jesus, morrendo na cruz, entregou-a a nós como Mãe. Maria é a grande promotora das vocações na Igreja e, como neste mês de agosto celebramos a Assunção de Maria aos céus, apresentamos para a reflexão dos leitores alguns dos ensinamentos do Papa Francisco sobre a Mãe de Jesus, Mãe da Igreja e nossa mãe espiritual.

O Papa Francisco, em cada uma de suas homilias sobre Nossa Senhora, nos garante que Maria vela por todos e cada um de nós, como mãe e com uma grande ternura, misericórdia e amor, e sempre nos incentiva a sentir seu olhar amável.

Apresentamos, a seguir, alguns dos ensinamentos do Papa Francisco sobre Maria:

1. Um cristão sem Maria está órfão. Também um cristão sem a Igreja é um órfão. Um cristão precisa destas duas mulheres, duas mulheres mães, duas mulheres virgens: a Igreja e a Mãe de Deus.

2. Maria faz precisamente isso conosco: nos ajuda a crescer humana-

mente e na fé, a ser fortes e a não ceder à tentação de ser homens e cristãos de uma maneira superficial, mas a viver com responsabilidade, a tender cada vez mais ao alto.

3. Ela é uma mãe que ajuda os filhos a crescerem, e quer que cresçam bem. Por isso, educa-os a não ceder à preguiça (que também deriva de certo bem-estar), a não conformar-se com uma vida cômoda que se contenta somente com ter algumas coisas.

4. Maria nos dá saúde. Ela é a nossa saúde.

5. É a mãe que cuida dos seus filhos para que cresçam mais e mais, cresçam fortes, capazes de assumir responsabilidades, de assumir compromissos na vida, de tender a grandes ideais.

6. Maria é mãe, e uma mãe se preocupa sobretudo com a saúde dos seus filhos. A Virgem protege a nossa saúde. O que isso quer dizer? Penso sobretudo em três aspectos: Ela nos ajuda a crescer, a enfrentar a vida, a ser livres.

7. A Virgem Maria educa seus filhos no realismo e na fortaleza diante dos obstáculos, que são inerentes à própria vida, e que Ela mesma padeceu ao participar dos sofrimentos do seu Filho.

8. Ela é uma mãe que nem sempre leva seus filhos pelo caminho mais “seguro”, porque dessa maneira eles não podem crescer. Mas tampouco somente pelo caminho arriscado, porque é perigoso. Uma mãe sabe equilibrar estas coisas. Uma vida sem desafios não existe, e uma pessoa que não sabe enfrentá-los arriscando-se não tem coluna vertebral!

9. Maria luta conosco, sustenta os cristãos no combate contra as forças do mal.

10. Maria é a mãe que, com paciência e ternura, nos leva a Deus, para que Ele desate os nós da nossa alma.

11. Maria é a mamãe boa, e uma mamãe boa não somente acompanha os filhos no crescimento sem evitar os problemas, os desafios da vida; uma mamãe boa ajuda também a tomar decisões definitivas com liberdade.

12. Toda a existência de Maria é um hino à vida, um hino de amor à vida: Ela gerou Jesus na carne e acompanhou o nascimento da Igreja no calvário e no cenáculo.

### **Oração**

Maria, faze-nos sentir teu olhar de Mãe, guia-nos até o teu Filho, faze que não sejamos cristãos de vitrine, mas cristãos que sabem construir com teu filho Jesus, o seu reino de amor de alegria e de paz. Amém.

## У ТАНЗАНІЇ ТРИВАЄ БУМ ПОКЛИКАНЬ: У СЕМІНАРІЯХ БРАКУЄ МІСЦЬ



Танзанія переживає бум покликань. У п'яти семінаріях уже немає вільних місць, тому єпископат вирішив відкрити більше в єпархії Кахама. Інавгурація запланована на жовтень.

З часу свячень перших тубільців 1917 р. кількість кандидатів до священства в Танзанії постійно збільшується, але останніми роками країна переживає справжню весну покликань. Щоби потрапити до семінарії, молоді люди мусять чекати в чергах, деякі кілька років. Звідси потреба прискорити будівництво нової семінарії. Щоби покрити витрати на її будівництво, єпископат навіть збирає кошти та закликає про допомогу з-за кордону.

Танзанія – одна з найбідніших країн світу. Наразі в цій східноафриканській країні працює близько 2 тис. місцевих священників. Разом із закордонними місіонерами вони служать серед 15 млн католиків, які становлять майже третину населення країни. У Танзанії є понад 60% християн і близько 35% мусульман.

Джерело: [vaticannews.va](http://vaticannews.va)



## Посмертні Згадки

### † Irmã Sabina Marta Korchagin, SMI

«Щасливі ті що живуть у Твоїм домі, Боже, вони повік Тебе хвалять»!

Irmã Sabina Marta Korchagin, nascida em 8 de setembro de 1919 em Moema, Santa Catarina. O pai, Lucas Korchagin e a mãe Barbara Korchagin. A menina foi batizada na igreja da Sagrada Família em Iracema - Santa Catarina, em 26 de setembro de 1919. O Padre Clemente Bzukowski, OSBM, realizou o sacramento do Batismo e da Crisma. Os padrinhos eram o Sr. Onófrio Savitskei e a Sra. Maria Povaliuk.



Os pais muito zelosos, devotos, rezavam juntos; nos domingos iam para as celebrações na igreja levando consigo os filhos. Marta sempre desejava ser religiosa da Congregação das Irmãs Servas de Maria Imaculada. Pois tinha certeza de que o céu seria o seu lugar certo. Incentivada pelas Irmãs Servas, Marta decidiu e no dia 22 de fevereiro de 1936, entrou e começou sua candidatura na Congregação das Irmãs Servas de Maria Imaculada, sendo mestra do noviciado a Ir. Benedita Matviko e a superiora Ir. Antonia Bilobran.

No dia 22 de junho de 1937, ocorreu a celebração da vestição, durante o qual ela escolheu seu novo nome Ir. Sabina como um sinal de nova vida. Foi quando Irmã Sabina vestiu pela primeira vez o hábito religioso das Irmãs Servas. Os primeiros votos foram feitos em 27 de junho de 1939 e os perpétuos em 3 de julho de 1945, quando a superiora da Congregação era Ir. Veronica Garguil, e Anatolia Bodnar, a Superiora Provincial.



## Посмертні Згадки



A irmã Sabina exerceu a sua missão com base no Carisma em escolas, catequese, no jardim, decorando igrejas, bordando, fazendo diversos tipos de flores, e estando à disposição lá onde havia maior necessidade, como cuidado com os doentes em Castro. Sua missão foi realizada nos seguintes locais: Ivai, Esperança, Prudentópolis, Papanduva, Castro, Marco Cinco (05), Itapará, Governador Ribas, Curitiba, Cruz Machado, União da Vitória, Pitanga, Irati, Guarapuava, Linha B, Cantagalo, Roncador, Campo Mourão, Argentina. A missão de Superiora local concretizou em: Governador Ribas e Cruz Machado.

Ela gostava de fazer trabalhos artísticos e ensinava outras irmãs. Era de muita oração, pacífica, humilde, divertida, contente. Fiel à sua tarefa e chamando vocacional.

Em 2007, fraca e doente, foi transferida para a comunidade Vila Madre Anatólia, onde recebia todo o cuidado especial de médicos e enfermeiras e Irmãs Servas de Maria.

No dia 21 de fevereiro de 2020, o Senhor a chamou, e ela partiu deste mundo para receber a recompensa eterna no céu, com a idade de 100 anos e alguns meses e 83 de vocação religiosa.

Que o Senhor recompense a Irmã Sabina por todo o seu trabalho, prontidão em ajudar aos outros, por todo o ensino, fidelidade, pela alegria estampada no seu rosto, por todas estórias contadas quando cuidava das meninas, pelos 100 (cem) anos vividos na Congregação das Irmãs Servas de Maria Imaculada. Que esteja no eterno e feliz olhar da santa face de Deus no céu. Eterna seja a sua memória!

Вічна́я їй пам'ять!

Сестри Служебниці Непорочної Діви Марії!